Skater Hockey / Inline Hockey

Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1 La Neuveville	MINI
CLUB 2 Rolling Aventicum	MINI

Lieu / Ort / Location / Luogo	La Neuveville	Date / Datum / Date / Data	26.08.2018
Start / Beginn / Début / Inizio	11:00	End / Ende / Fin / Fine	12:36
Match Number / Index / Spiel-Nr / Indice di gara	MNB11		
Championship / Meisterschaft / Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft / Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier / Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal / Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges / Autre / Altro		Spectators / Zuschauer / Spectateurs / Spettatori	52

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name / Vorename / Vorname / No Lic. / Tess. / Prénom / Nome	Signature / Firma / Unterschrift
Time Keeper / Chronométreur	218322	ROLLIER Vincent	
Official scorer / Marqueur	94228	PULFER Valérie	
Referee 1 / Arbitre 1	207001	BAYARD Patrice-Martial	
Referee 2 / Arbitre 2	213105	AMIGO DEL VALLE Yanick	
Tech. Director / Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND / INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel / Tiers / Tempo	0	4
2 Time / Drittel / Tiers / Tempo	1	6
3 Time / Drittel / Tiers / Tempo	0	6
Overtime / Verl. / Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL

CLUB 1	CLUB 2
1	16

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: **Rolling Aventicum**

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments / SR-Bemerkung / Remarques arb.

1 La Neuveville

Nr. No.		Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome	X	X	X	Card / Pass Lic / Tess No
89	C	DI SIGISMONDO Jarod				215145
6	A	BERTHOUD-DIT-GALLON Théo				215306
51	G	BROSSARD Thomas				218328
	G					
12		BRADER Kylian				215804
42		FRIGO-MOSCA Kelly				217189
13		JAVET Esteban				218304
5		NOYER Benjamin				218308
27		PERRENOUD Sophie				215803
4		SIEBER Lukas				218303
28		WÜTRICH Alexis				218305

COACH	Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome	Signature	Card / Pass Lic / Tess No
	FRIGO-MOSCA Frédéric		217669

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit / Temps	G	A	T	Time / Zeit / Temps	G	A	T
27:18	89	12	1				
				TOTAL			1
TIME OUT							

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit / Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende / Fin / Fine	code
12:32	28	2	00:00	14:32	B1
20:28	89	2	00:00	21:01	B1
38:56	6	2	00:00	40:56	J1
41:45	6	2	00:00	42:42	A